



# MEDLINGER NACHRICHTEN

25.04.24

Nr. 17/56. Jahrgang

HERAUSGEBER: GEMEINDE MEDLINGEN

FÜR DEN AMTLICHEN TEIL VERANTWORTLICH: BGM. STEFAN TAGLANG

Amtsstunden: Dienstags von 17:00 bis 18:30 Uhr und freitags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Redaktionsschluss: Dienstags 18:00 Uhr

E-Mail: [gemeinde.medlingen@t-online.de](mailto:gemeinde.medlingen@t-online.de)

homepage: [www.medlingen.com](http://www.medlingen.com)

Tel.: 7366

Fax: 800264

## Bekanntmachung

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet statt am Donnerstag ...

**Datum: 02.05.2024**

**Uhrzeit: 19:30 Uhr**

**Ort: Rathaus, Bergstraße 1, 89441 Medlingen**

### Tagesordnung

#### Öffentliche Sitzung

1. Beschlussfassung über die Tagesordnung gemäß Art. 52 Abs. 2 GO
2. Haushalt 2024 der Gemeinde Medlingen; hier: Beschlussfassung
3. Bergstraße 3; Umbau und Nutzungsänderung für Geflüchtete; hier: Kosten und weiteres Vorgehen
4. Gemeindeeigene Straßen; hier: Asphalttrissesanierung 2024
5. Verschiedene Bauangelegenheiten
  - 5.1. Stellungnahme Bauantrag, Neubau eines Reitplatzes Flnr. 21; Gemarkung Untermedlingen
6. Verschiedenes und Bekanntgaben-/-

Zu der Sitzung sind alle interessierten Bürgerinnen und Bürger ganz herzlich eingeladen.

Im Anschluss findet eine nicht-öffentliche Sitzung statt.

Medlingen, 23.04.2024

*S. Taglang*  
(Bürgermeister)

## Amtsstunde und Medlinger Nachrichten in der „Maiwoche“

#### Medlinger Nachrichten:

- In KW 18, also am 1. bzw. 2. Mai erscheinen KEINE Medlinger Nachrichten
- In KW 19 erscheinen die Medlinger Nachrichten wieder wie gewohnt (Redaktionsschluss Dienstag, 07.05.24, 18:00, wie gehabt).

#### Amtsstunden:

Am Dienstag, 30.04.2024 findet KEINE Amtsstunde statt.

## Europawahl am 09.06.2024

Das Wahlalter bei Europawahlen ist **erstmalig** für die **Wahl im Jahr 2024** von bisher 18 auf **16 Jahre** herabgesetzt worden.

Wahlberechtigt sind **alle Deutschen** sowie alle in Deutschland wohnhaften **Staatsangehörigen der übrigen Mitgliedstaaten der Europäischen Union** (die rechtzeitig den Antrag gestellt haben) und **am Wahltage** das **sechzehnte Lebensjahr** vollendet haben.

Unionsbürger die in Deutschland wählen, müssen die Eintragung in das Wählerverzeichnis rechtzeitig bis spätestens zum 19. Mai 2024 im Rathaus Gundelfingen, Zimmer Nr. 1 stellen.

Die Briefwahlunterlagen können Sie bei der Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau nach Zustellung der Wahlbenachrichtigung schriftlich, online oder persönlich, nicht jedoch telefonisch beantragen.

Für den Antrag kann die Rückseite des Wahlbenachrichtigungsbriefes verwendet werden.  
Die Briefwahlunterlagen können Sie auch online bequem von zu Hause aus auf unserer Homepage [www.vg-gundelfingen.de](http://www.vg-gundelfingen.de) beantragen bzw. den QR-Code auf der Vorderseite des Wahlbenachrichtigungsschreibens verwenden.

## Kath. Gottesdienste – Pfarreiengemeinschaft Gundelfingen

### Freitag, 26.04.2024

Obermedlingen 19.00 Uhr Hl. Messe  
Untermiedlingen 19.00 Uhr Rosenkranz

### Samstag, 27.04.2024

Untermiedlingen 18.00 Uhr Hl. Messe

### Sonntag, 28.04.2024

Obermedlingen 10.15 Uhr Hl. Messe

### Mittwoch, 01.05.2024

Gundelfingen 19.00 Uhr Treffpunkt Stadtpfarrkirche: Marien-Prozession zur Spitalkirche;  
dort erste feierliche Maiandacht für die Pfarreiengemeinschaft

Freitag, 03.05.2024

Untermiedlingen 19.00 Uhr Hl. Messe

### Öffnungszeiten Pfarramt:

Dienstag: 10.00 - 12.00 Uhr, Donnerstag: 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 – 17.00 Uhr  
Dringende Termine und Anliegen können gerne auch über Telefon oder E-Mail abgeklärt werden  
(Telefon: 09073 / 997 802-0, E-Mail: [pg.gundelfingen@bistum-augsburg.de](mailto:pg.gundelfingen@bistum-augsburg.de))

## Freiwillige Feuerwehr Untermiedlingen

### Hydrantenbegehung

**Am Samstag, den 27. April** findet die diesjährige Hydrantenbegehung statt. Bitte Zahlreich teilnehmen!  
Treffpunkt ist um 19 Uhr am Gerätehaus. Bitte Maurerkelle oder Spachtel mitbringen!

### Fototermin Fest 2026

Am **Sonntag, den 28. April** findet für das bevorstehende 150 Jahr Feier 2026 ein Fototermin für ein Gruppenbild statt. Hierzu ist es nötig das **alle** Aktiven Kameraden in regelgerechter Uniform mit Mütze kommen sollten. Beginn ist **09:00 Uhr Gerätehaus Untermiedlingen** danach gemeinsames Gruppenfoto mit Obermedlingen. Bitte Termin unbedingt einplanen vollzähliges Kommen erforderlich!

### Maibaumaufstellen:

Wir stellen heuer wieder einen Maibaum(Birke), dazu treffen wir uns am Montag, den 29. April um 18 Uhr am Gerätehaus.

### Ausflug 2024

Wie bereits bekanntgegeben findet ja am **Samstag, den 04. Mai** unser Tagesausflug mit dem Apfelzügle statt. Alle Teilnehmer treffen sich an der Bushaltestelle um **06:45 Uhr**.

Vorstandschafft  
Schmid Wilfried

## Bekanntmachung

Kath. Pfründepachtstelle Regensburg  
Margaretenstraße 16  
93047 Regensburg  
Tel.: 0941/208202-14  
Fax: 0941/208202-20

Die Grundstücke der  
**Kath. Filialkirchenstiftung 89441 Untermedlingen**  
werden in öffentlicher Versammlung  
**am 02.05.2024 um 12:30 Uhr**  
neu verpachtet.

**Versammlungsraum: Bürgerhaus Untermedlingen, Dorfstraße 18, 89441 Medlingen**



## Schützenverein Medlingen

### Aufstiegsfeier 1. Mannschaft

Nachdem unsere 1. Luftgewehrmannschaft im ersten Jahr in der Bezirksoberliga gleich den ersten Platz erzielte, war ihr der Aufstieg in die Schwabenliga nicht mehr zu nehmen. Aus diesem Anlass wird der Schützenverein seine 1. Mannschaft feiern und am Freitag, den 03.05.2024 eine Aufstiegsfeier ausrichten. Beginn ist um im 19:30 Uhr. Hierzu laden wir alle Mitglieder mit Familien und Schießbegeisterte recht herzlich ins Schützenheim ein.



### Gauschießen 2024

Anlässlich des 100-jährigen Bestehens des Schützenvereins Tell Eppisburg trägt dieser vom 08.05. – 17.05.2024 das diesjährige Gauschießen aus. Die Schießzeiten sind wie folgt:

Mittwoch, 08.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Donnerstag, 09.05.2024	10:00 - 22:00 Uhr
Freitag, 10.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Samstag, 11.05.2024	14:00 - 20:00 Uhr
Sonntag, 12.05.2024	14:00 - 20:00 Uhr
Montag, 13.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Dienstag, 14.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Mittwoch, 15.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Donnerstag, 16.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr
Freitag, 17.05.2024	17:30 - 22:00 Uhr

Die Preisverteilung findet am Festabend Freitag, den 07.06.2024 statt.

### Sommerpause

Das Schützenheim hat am Dienstag, den 07.05.2024 letztmalig vor der Sommerpause geöffnet. Das Jugendtraining findet auch teilweise während der Sommerpause statt. Die Termine werden hierzu von der Jugendleitung bekannt gegeben.

*Die Vorstandschaft*

## Verein für Gartenbau und Landespflege Medlingen



Einladung zur Apfelblütenschau (soweit noch vorhanden) und Streuobstwiesenhock  
Wie angekündigt laden wir ALLE zu einem Besuch in unsere Streuobstwiese ein.

**Wann: Sonntag, 05.05.2024, 13:00 bis 17:00 Uhr**

**Wo: Streuobstwiese oberhalb Kreuzberg 2**

**Was: Apfelkuchen und Kaffee, Saftgetränke und Äpfel**



Machen Sie Ihren Sonntagsspaziergang mit Familie in unsere Streuobstwiese. Wir freuen uns auf Ihr Kommen und gute Unterhaltung. Gerne zeigen wir die verschiedenen Obstbäume und stehen für Fragen zur Verfügung. Bei Regen entfällt die Veranstaltung.

*Die Vorstandschaft.*



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bächingen

Pfarramt: Schulweg 2, 89431 Bächingen  
Tel. 07325 / 91 92 77, Fax 07325 / 91 92 78  
Pfarramt.Baechingen@ELKB.de  
Bürozeiten: Dienstag 8<sup>30</sup>-10<sup>00</sup> Uhr  
Donnerstag und Freitag, 8<sup>30</sup>-11<sup>00</sup> Uhr

**Sonntag**  
(Kantate)

**28.04.**

**10.15 Uhr**

**Gottesdienst**  
**„Die große Frau aus Schunem“**

Lätare-Team



Kandidier für Kirche!

Am 20. Oktober wählen wir in unseren Evangelischen Kirchengemeinden neue Kirchenvorstände. Alle evangelischen Gemeindeglieder sind zur Wahl eingeladen und aufgerufen. Vor allem aber suchen wir in diesen Wochen Menschen, die bereit sind, sich für die Arbeit im Kirchenvorstand aufstellen zu lassen.

Bislang sieht unsere Arbeit so aus: Wir treffen uns einmal im Monat für etwa zwei Stunden um die aktuellen Anliegen und Aufgaben der Kirchengemeinde miteinander zu besprechen. Darüberhinaus sind unsere Kirchenvorstände bei der Gestaltung von Gottesdiensten und Veranstaltungen aktiv oder beteiligen sich an handwerklichen Einsätzen.

Alle, die sich für diese spannende und wichtige Aufgabe interessieren, laden wir ein: kommen Sie auf uns zu. Fragen Sie nach, was Sie wissen möchten – was Ihnen dabei helfen kann, sich für eine Kandidatur zu entscheiden.

Wenn Sie sich nähere Informationen wünschen, wenden Sie sich gerne an unsere seitherigen Kirchenvorstände, an Brigitte Kastler im Pfarramt (Tel.: 07325 919277, Di, 8.30 – 10.00 und Do und Fr 8.30 – 11.00) oder an Pfarrerin Marit Hole, Tel.: 01515 23 97 162.



## Veranstaltungen der Umweltstation mooseum und Partnern im Mai 2024

Umweltbildung  
 .Bayern



- Sonntag, 5.5. Vogelkundliche Führung im Schlosspark**  
**Termin wurde vorverlegt**  
 Ab 8 Uhr, mit anschließendem Weißwurstfrühstück  
 Treffpunkt: Umweltstation mooseum  
 Anmeldung bis Fr., 3.5. 12 Uhr  
 Kosten: 6 €/Person (zzgl. Speisen und Getränke)
- Sonntag, 12.5. EVENT!**  
**Klimaschutz schmeckt – Vielfalt in Natur und Kultur**  
 10 bis 18 Uhr  
 Die Umweltstation lädt zu einer kulinarischen Reise mit Speisen aus Deutschland, Türkei, Ukraine, Afrika, Kosovo ein. Kaffee und Kuchen, Kleiner Markt, 2 Musikbühnen: Musikverein Eintracht Bächingen, Schwäbischer Albverein Sontheim, Hans-Dieter Mack, Sontheim, Smile a while, u.v.m, kulturelle Darbietungen, alte Handwerkskunst, Bastelangebot für Kinder, Interaktive Rallye für Kinder  
 Kulturbeitrag: 2 €/Person (Kinder bis 18 Jahre frei)
- Freitag, 24.5. Sensenmähkurs**  
 17 bis 19 Uhr  
 Leitung: Wilhelm Rochau und Reinhold Wilhelm  
 Treffpunkt: Umweltstation mooseum  
 Kosten: 19 €/Person

Info/Anmeldung: [www.mooseum.net](http://www.mooseum.net), Telefon: 07325-95 25 83



FACHSTELLE FÜR  
DEMENTZ UND PFLEGE  
Schwaben



In Ergänzung zu unseren regelmäßig stattfindenden virtuellen Infoabenden „Unterstützungsmöglichkeiten bei der Pflege zu Hause“ freuen wir uns, Ihnen auch weitere Themen anbieten zu können.

**Virtueller Informationsabend der Fachstelle für Demenz und Pflege Schwaben:  
„Leistungen der Pflegeversicherung bei der Pflege zu Hause“**

Vortrag von Markus Blach und Rudolf Kombosch  
Teamleiter Pflegekasse bei der AOK Bayern – Die Gesundheitskasse

Wenn Menschen pflegebedürftig werden und einen Pflegegrad erhalten, haben sie Anspruch auf Leistungen der Pflegeversicherung. Doch welche sind das? Wie nimmt man diese in Anspruch? An wen kann man sich wenden? Dieser virtuelle Vortrag gibt Ihnen einen Überblick über die verschiedenen Leistungsarten und zeigt den Weg zu diesen auf. Er richtet sich an jene, die bereits einen Pflegegrad haben und ihre Angehörigen und alle am Thema Pflege Interessierten.

**Termin: 06.06.2024 um 19 Uhr, Dauer: ca. 1,5 Stunden, kostenfrei**

Wo: online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer\*innen nach Anmeldung.

Anmeldung und Info: [info@demenz-pflege-schwaben.de](mailto:info@demenz-pflege-schwaben.de), Tel: 0831/697143-18 od. -15

**Virtueller Informationsabend der Fachstelle für Demenz und Pflege Schwaben:  
„Angebote zur Unterstützung im Alltag (AUA) und ehrenamtlich tätige Einzelperson“**

Vortrag der Fachberaterinnen der Fachstelle für Demenz und Pflege Schwaben

Die Versorgung von Menschen mit Pflegebedarf stellt das Umfeld der Pflegebedürftigen häufig vor große Herausforderungen.

Verfügbare Hilfsangebote sind den Betroffenen teilweise nicht bekannt.

In diesem Vortrag stellen wir Ihnen neben verschiedenen Beratungsstellen, die sogenannten Angebote zur Unterstützung im Alltag, die den Pflegealltag zu Hause entlasten und unterstützen sollen, vor. Wir geben Ihnen einen Überblick über die verschiedenen Angebotsformate und zeigen Ihnen den Weg zu diesen Angeboten auf.

Seit 2021 besteht die Möglichkeit, dass Hilfen, die durch Privatpersonen aus dem Umfeld der pflegebedürftigen Person erbracht werden, über die Pflegekasse abgerechnet werden können. Dieses Angebotsformat, die sogenannte ehrenamtlich tätige Einzelperson, wird ebenfalls näher vorgestellt.

**Termin: 18.07.2024 um 19 Uhr, Dauer ca. 1,5 Stunden, kostenfrei**

Wo: online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer\*innen nach Anmeldung.

Anmeldung und Info: [info@demenz-pflege-schwaben.de](mailto:info@demenz-pflege-schwaben.de), Tel: 0831/697143-18 od. -15

**Virtueller Informationsabend der Fachstelle für Demenz und Pflege Schwaben:  
„Hilfe zur Pflege“ – soziale Absicherung im Pflegefall**

Vortrag von Anke Birke, Leiterin der Beratungsstelle der Sozialverwaltung des Bezirks Schwaben

Für die Hilfe zur Pflege ist der Bezirk Schwaben zuständig. Sie umfasst die soziale Absicherung pflegebedürftiger, meist älterer Menschen, die zu Hause oder in Pflegeheimen leben. Denn auch nach der Einführung der Pflegeversicherung reichen das Geld aus der Pflegekasse und das eigene Einkommen und Vermögen oftmals nicht aus, um die Kosten eines Heimplatzes oder der Pflege zu Hause abzusichern. Wer übernimmt welche Kosten? Wann müssen Kinder für ihre Eltern zuzahlen? Wie wird der Antrag gestellt? Diese und weitere Fragen werden im Vortrag beantwortet.

**Termin: 16.10.2024 um 19 Uhr, Dauer ca. 1,5 Stunden, kostenfrei**

Wo: online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer\*innen nach Anmeldung.

Anmeldung und Info: [info@demenz-pflege-schwaben.de](mailto:info@demenz-pflege-schwaben.de), Tel: 0831/697143-18 od. -15



**Wasch Park Ried**  
www.waschpark-ried.de

## Autowaschwochen

**22. April - 4. Mai 2024**

**Großer Vorteilskarten-Ladebonus**  
gültig vom 22. April - 11 Mai 2024 (3 Wochen)

**„Das Beste“** ★★★★★

Unser Premium-Programm 20,00 €

+ Zusatzprogramm „Reifenglanz“  4,00 €

+ Zusatzprogramm „Profı-WAX“  4,00 €

+ SONAX Turbo Pflege Tuch  3,00 €

**-39%**

Gesamtwert ~~31,00 €~~  
nur **18,90 €**

Gültig vom 22. April - 4. Mai 2024

Albert-Ziegler-Str. 22 | 89537 Giengen



**Wasch Park Ried**  
www.waschpark-ried.de

## Großer Vorteilskarten-Ladebonus

**gültig vom 22. April - 11. Mai (3 Wochen)**

**81 €**  
geschenkt

**Ladebonus 1**  
299,- Vorteilskarte laden  
+ 81,- gratis oben drauf  
= 380,- Gesamtguthaben!

**45 €**  
geschenkt

**Ladebonus 2**  
200,- Vorteilskarte laden  
+ 45,- gratis oben drauf  
= 245,- Gesamtguthaben!

**21 €**  
geschenkt

**Ladebonus 3**  
120,- Vorteilskarte laden  
+ 21,- gratis oben drauf  
= 141,- Gesamtguthaben!

# METZGEREI SCHMID

## Angebot der Woche

### Wochenangebot

vom 25.04. – 30.04.2024

<b>Gulasch gemischt</b> <small>vom Rind und Schwein</small>	100 g	<b>1,35€</b>
<b>Hähnchenschlegel frisch</b>	100 g	<b>0,95 €</b>
<b>Grillwurst 5er Pack</b>	1 Pack	<b>6,90 €</b>
<b>Hinterschinken</b> <small>vielseitig einsetzbar</small>	100 g	<b>1,89 €</b>
<b>Farmersalat</b>	100 g	<b>1,19 €</b>
<b>Bavaria blue</b> <small>Franz. Weichkäse, 70% F.i.Tr.</small>	100 g	<b>1,49 €</b>

### Wir kochen für Sie!

vom 29.04. – 03.05.2024

<b>Mo</b>	<b>Nudeln</b> <small>mit Schinken-Sahnesoße</small>	<b>7,60 €</b>
<b>Di</b>	<b>Königsberger Klopse</b> <small>mit Reis &amp; Salat</small>	<b>7,60 €</b>
<b>Mi</b>	<b>Feiertag</b>	
<b>Do</b>	<b>Grillplatte</b> <small>mit Kartoffelgratin &amp; Dip</small>	<b>7,60 €</b>
<b>Fr</b>	<b>Pfundstopf</b> <small>mit Wedges</small>	<b>7,60 €</b>

tägl. Alternativessen: **Kartoffel-Frischkäsetaschen** mit buntem Salat 7,60 €

Nur vorübergehend im Sortiment:

- Bärlauch-Stangerl
- Bärlauch-Leberwurst
- Bärlauch-Sennkäse
- Bärlauch-Frischkäse





Zum Spargel empfehlen wir unsere leckeren gekochten Schinken:

<b>Farmerschinken</b>	<b>Hinterschinken</b>
<b>Kernrauchschinken</b>	<b>Backschinken</b>

[www.MetzgerSchmid.de](http://www.MetzgerSchmid.de)

Metzgerei Schmid | Hermaringer Str. 19 | Brenz | Tel. 07325/5250 | E-Mail: info@MetzgerSchmid.de  
 Filiale Rewe-Markt Sontheim | Tel. 07325/922948

**Hilfe für die leidgeprüften Menschen in der Ukraine  
Das Leid geht in der Ukraine und in vielen Ländern der Welt weiter.**

**Annahmestelle der Hilfsgüter:**

**Samstag, den 27. April 2024**

**von 9.00 Uhr – 10.00 Uhr an der Pforte des Klosters**

**Eingang neben der Stiftskirche in Obermedlingen**

**Vergelt's Gott und vielen, herzlichen Dank für Ihre Solidarität und Unterstützung!**

**Dringend benötigt – die Krankenhäuser werden damit auch versorgt.**

Verbandsmaterial (auch abgelaufene Verbandskästen aus dem Auto)  
Medikamente z. B. Ibuprofen, Paracetamol, auch für Kinder

**Haltbare Lebensmittel**

wie Nudeln, Haferflocken, Reis, Mehl, Zucker, Salz, Öl, Gries, Fisch- und Fleischkonserven, Proteinriegel, Babynahrung, Knäckebrötchen, Nüsse, etc.  
(„nichts Verderbliches“ wie z. B. Milch und Joghurt), Trinkwasser, Energie-Drinks,  
Hygieneartikel wie Shampoo, Zahnbürsten, Zahnpasta, Damenbinden, Windeln, Seife, Feuchttücher  
Campingkocher, Ferngläser, Gaskartuschen, Thermoskannen  
Taschenlampen/Stirnlampen, Batterien

**Kleidung - Wolldecken!**

**Bitte die Lebensmittel und andere Sachspenden  
nur in Kartons verpacken (ganz wichtig). Vielen Dank!**

**Auch Geldspenden sind möglich und zwar auf folgende Bankverbindung**

**Spendenempfänger:** Verein für mehr Humanität und Frieden e.V.  
IBAN: DE05 6006 9527 0064 8200 09, BIC: GENODES1RNS

Wir leiten Ihre Spende zu 100% direkt zur Ukraine Hilfe weiter! Spendenbescheinigung erhalten Sie dann von uns! Adresse nicht vergessen!

**Bei Rückfragen – Kontakt-Telefonnummer: 09073/2867**

**Weitere Informationen gibt es im Internet unter [www.vhfev.de](http://www.vhfev.de)**

*Pfarrgemeinde Medlingen-Bächingen*



**DIE FREIWILLIGE FEUERWEHR**

**MEDLINGEN  
PRÄSENTIERT**



**MAIBAUMFEST**  
**30.04.2024 - 17.30UHR**

**AM RATHAUS**

**MEDLINGER MUSIKANTEN  
AUFFÜHRUNG KINDERGARTEN  
FÜR VERPFLEGUNG IST GESORGT**